

# COMMISSION FRANCO-QUÉBÉCOISE SUR LES LIEUX DE MÉMOIRE COMMUNS

## SECTION QUÉBÉCOISE

### RAPPORT D'ACTIVITÉS 2021-2022

Chers(ères) collègues,

J'ai le plaisir et l'honneur de vous présenter le rapport des activités 2021-2022 de la Section québécoise de la Commission. Encore cette année, la situation sanitaire eu comme conséquence que notre organisme tout comme les autres, a réduit ses activités. Mais qu'à cela ne tienne, nous avons su, je crois, tirer notre épingle du jeu.

#### **Les structures et le financement de la Commission au Québec et en France**

En 2021-2022, la Commission a procédé à une modification de ses structures. Ainsi, ses documents constitutifs et ses règlements ont été modifiés afin de préciser sa mission et augmenter à sept le nombre de ses membres actifs (en plus des membres associés) et de ses administrateurs et mieux définir le rôle du Ministère des Relations internationales et de la Francophonie du Québec dans le processus de nomination du président. Le Ministre, dès sa nomination et sur recommandation du conseil d'administration, nomme le président québécois de la Commission au titre de « *Coprésident de la Commission franco-québécoise sur les lieux de mémoire communs* ».

De plus, la Commission s'est dotée d'un nom d'usage : *Commission de la mémoire franco-québécoise*.

Par ailleurs, le MRIF avait accepté de reconduire son aide financière pour 2021-2022 au montant de 24 000 \$, comparativement à 21 444 \$ l'année précédente. Cependant, au vu à la fois les difficultés d'application des règles de la Commission permanente de coopération franco-québécoise à notre organisme, de même que le désengagement de la partie française, il a été décidé que notre financement se ferait par le MRI hors des cadres de la Commission permanente.

Du côté français, la démission du président et l'absence de financement a entraîné une réflexion sur sa façon de fonctionner. D'emblée, nos collègues français ont convenu du maintien d'une structure corporative ce qui facilite le financement éventuel de l'organisme. Par contre, il a semblé qu'un conseil d'administration de vingt-et-une (21) personnes était trop lourd. Il est donc proposé d'en réduire le nombre. Nous avons aussi suggéré que nos collègues se rapprochent de la Fédération France-Québec/francophonie et de ses régionales pour l'organisation d'activités qui se tiendraient davantage en région qu'à Paris.

Faisant suite à la démission de M. Laurent Veyssière, la section française de la Commission s'est donné un nouveau président, Marc Martin, qui était secrétaire général de la section. Bien connu dans la relation franco-québécoise, M. Martin a été président de la Fédération France-Québec/Francophonie et est l'actuel président de l'Association Ain-Québec. De plus, Mme Murielle Couture occupera les fonctions de trésorière de la section.

Nous remercions Laurent Veyssière pour son implication et souhaitons tout le succès désiré à Marc Martin et Murielle Couture.

Face au désengagement du gouvernement français dans le financement de la section, la section québécoise lui a versé une somme de 3 000 euros, prélevée à même ses surplus, pour lui permettre d'assurer au moins ses frais de fonctionnement.

## **Nos activités en 2021-2022**

### **1) La commémoration**

L'année 2021 marquait au moins deux anniversaires importants : le 350<sup>e</sup> anniversaire du décès de Madame de la Peltrie et en 2022, celui de sa consœur, Marie de l'Incarnation, et le 60<sup>e</sup> anniversaire de l'élection de Mme Claire Kirkland-Casgrain comme député à l'Assemblée Nationale du Québec, la première femme à siéger dans cette institution.

La Commission ne pouvait passer sous silence des deux événements.

Elle s'est donc associée avec les Rendez-vous d'Histoire de Québec afin d'organiser au sein de sa IV<sup>e</sup> présentation, un colloque virtuel d'une journée consacré à Madame de la Peltrie et Marie de l'Incarnation, tenu le 11 août 2021. Les conférences ont été diffusées sur YouTube et elles continuent d'être visionnées par de nombreux chercheurs et internautes.

Et les 13 et 14 octobre 2021, la Commission a mobilisé une douzaine de partenaires de France et du Québec notamment, l'Université Laval, l'Assemblée nationale du Québec, le Sénat français, l'Assemblée nationale française, le Musée Pointe-à-Calière, le Groupe Femmes Politique et Démocratie, la Société historique de Montréal et la Société historique de Québec, pour présenter un grand colloque virtuel transatlantique sous le thème « *Le Parlementarisme féminin en France et au Québec : où en sommes-nous ?* ». Cette activité eut un grand succès puisque près de 400 participants s'étaient inscrits pour chacun des deux jours : ils provenaient du Québec et de France, mais aussi des autres provinces canadiennes, des États-Unis, du Sénégal, de Belgique et de Roumanie.

La participation de l'ancienne première ministre du Québec, Pauline Marois, de l'actuelle ministre de la Culture de France, Roselyne Bachelot, de la vice-présidente du Sénat français, Laurence Rossignol, de la ministre québécoise responsable de la Condition féminine, Isabelle Charest et des ex-ministres québécoise, Louise Beaudoin et Monique Jérôme-Forget, qui ont présenté leur expérience, ont permis de dégager à la fois une perspective historique et une prospective pour l'avenir. Ce colloque a été retransmis par plusieurs partenaires dans leurs réseaux respectifs. Les présentations continuent d'être consultées sur le site internet de la Commission.

Pour la prochaine année, la Commission a maintenu son partenariat avec Les Rendez-vous d'histoire de Québec en présentant lors de la Ve édition, un colloque en présentiel sur Louis de Buade, comte de Frontenac, le 11 août 2022, soulignant le 400<sup>e</sup> anniversaire de sa naissance et le 350<sup>e</sup> anniversaire de sa première prise de fonctions à titre de gouverneur de la Nouvelle-France. Nous connaissons tous l'importance du personnage dans l'histoire et nous explorerons divers aspects de sa personnalité et de son action.

Puis les 5 et 6 décembre prochain, à l'occasion du 60<sup>e</sup> anniversaire de la Délégation du Québec à Paris, nous organisons un colloque virtuel sous le thème « *Les relations franco-québécoises : quelles évolutions depuis 20 ans ?* ».

Par ailleurs, dans le même esprit, la Bibliothèque Sainte-Geneviève, à Paris, a offert son espace d'exposition pour organiser une grande présentation de la relation franco-québécoise au travers du temps. Plusieurs réunions ont eu lieu, un comité organisateur a été mis sur pied, un protocole d'entente sera signé prochainement et l'évènement est prévu d'avril à juillet 2024.

Le 10 mars dernier, le généalogiste Marcel Fournier a lancé son ouvrage intitulé « *Ouvriers, artisans et dirigeants des Forges du Saint-Maurice en Nouvelle-France* » qui a bénéficié du support financier de la Commission.

## **2) Le tourisme culturel**

Ce que nous écrivions en 2019 est toujours d'actualité, même si pandémie oblige, nos travaux ont été plutôt en pause en 2021-2022 :

*« Le tourisme culturel représente pour la Commission un enjeu de taille. Nous souhaitons donner une suite :*

- *aux efforts considérables de nos collègues français, Janine et Bernard Giraud-Héraud en tête, pour constituer et publier les douze volumes de la série Villes et villages de France... berceau de l'Amérique française, dont le dernier volume est paru en 2015,*
- *aux initiatives prises avec la professeure Pascale Marcotte, de l'UQTR et maintenant à l'Université Laval concernant le parcours Neuville-Trois-Rivières,*
- *et au grand congrès de 2012 sur le tourisme ayant eu lieu à Québec et réunissant 250 participants provenant de 34 pays.*

*Il s'agit d'implanter sur le terrain les nombreuses références historiques et généalogiques de la Nouvelle-France, tant en France qu'au Québec et peut-être même ailleurs en Amérique française.*

*Vous l'avez compris, il s'agit d'un programme de travail sur plusieurs années ».*

Nos démarches à Bordeaux et à Tours ont été couronnées de succès, tandis que le circuit à La Rochelle a été converti en version numérique avec des bornes interactives.

Nous poursuivrons donc en 2022-2023, nos travaux avec Rochefort, Niort et Saintes, et sommes confiants que ces circuits se réaliseront lorsque nous pourrons reprendre nos travaux en France.

En mai 2019, le soussigné avait rencontré les autorités municipales des villes de Troyes et de Poitiers. À Troyes, nous désirons faire renaître l'ancien circuit régional Troyes (Marguerite Bourgeoys), Neuville-sur-Vannes (Maisonneuve), Langres (Jeanne Mance) et Châlons-en-Champagne (Jean Talon). À Poitiers, le circuit couvrirait le territoire du Grand Poitiers.

Dans notre financement, nous disposons d'une somme de 3 000 \$ afin de contribuer à l'installation de plaques commémoratives en France et au Québec.

Encore une fois, la pandémie a forcé le report des appositions de plaques prévues initialement pour l'été 2020, à La Rochelle (familles Richard et Patoine), à Leyssard (Ain) (famille Janard), à Saint-Prix (Val d'Oise) (famille Benoît dit Laforest), à Quimper (famille Denis dit Quimper) et à St-

Georges-des-Côteaux (famille Richard). Ces activités reprendront en 2022 notamment par la plaque des Richard à la Rochelle et à Saint-Georges-des-Côteaux, les 21 et 22 mai prochain.

Nous travaillons toujours à Tours, pour une plaque pour la famille Taschereau, tandis qu'à Bordeaux, avec l'Association Bordeaux-Gironde-Québec, nous souhaitons installer une plaque pour la famille Chauveau et son illustre représentant, Pierre-Joseph-Olivier Chauveau, premier Premier ministre du Québec.

### **3) Louis Hébert et Marie Rollet**

En 2017, la Commission s'associait à plus de trente partenaires afin de commémorer le 400<sup>e</sup> anniversaire de l'arrivée de la première famille française en Nouvelle-France, celle de Louis Hébert et de Marie Rollet. Ces célébrations ont connu, malgré la faiblesse de nos moyens financiers, un grand succès avec un legs : l'exposition Louis Hébert et Marie Rollet, composée des textes de l'historien Jacques Mathieu, reproduits sur neuf kakémonos.

Nous disposons de cinq jeux de cette exposition : trois au Québec et deux en France. Elle a ainsi été présentée à Québec, Montréal et Sherbrooke, et en France, à La Rochelle (Musée du Nouveau-Monde), à Cabourg, à Châtellerauld, à Tours (Centre Marie-Guyart), à Dieppe (avec les Amis du Vieux-Dieppe), à Paris (Archives nationales) et à la Faculté de pharmacie de l'Université de Lille.

Au Québec, elle sera présentée le 28 mai prochain à Sherbrooke dans le cadre des festivités entourant le 50<sup>e</sup> anniversaire de fondation du Réseau Québec-France/francophonie. En France, nous continuons à l'offrir à plusieurs communes.

L'exposition est disponible gratuitement pour tout organisme ou communauté intéressé.

### **4) Nos moyens de communication et de diffusion (site Internet, Facebook, la chronique Quoi de neuf, notre bulletin Mémoires vives et Twitter)**

Vous l'avez constaté, nos instruments numériques se portent bien.

Notre collègue Gilles Durand a choisi de se retirer. C'est avec regret qu'il a mis fin à une exceptionnelle collaboration au sein de la Commission et plus particulièrement, pour la chronique *Quoi de neuf* qui demeure toujours une référence incontournable dans l'actualité de la relation Québec-France.

Grâce à notre secrétaire général, la Commission est aussi présente sur un troisième réseau social : TWITTER.

Depuis 2020, la Commission a investi pour moderniser ses moyens électroniques de diffusion. C'est ainsi que notre site Internet peut désormais accueillir des vidéos où sont notamment présenté les témoignages de 13 acteurs importants de la relation franco-québécoise.

Je ne saurais passer sous silence le précieux apport de Raynald Lemieux, notre webmestre, qui, avec compétence et diligence, tient et maintient le site de la Commission à jour.

Le nombre de visiteurs sur notre site internet pour les douze mois de 2021 a été de 55 882. À cela s'ajoutent les visites sur notre site Facebook pour la même période. Au 1<sup>er</sup> décembre 2021, la Commission avait 2 338 amis, 389 mentions « *j'aime* » et 429 abonnés.

## 5) Divers

Dans un autre registre, la Commission a rendu hommage à trois de ses collaborateurs en présentant leurs candidatures pour l'obtention de la Médaille du Lieutenant-gouverneur pour les aînés : Roger Barrette, Jacques Fortin et Marcel Fournier. Nous les félicitons.

### Remerciements

Voilà l'ensemble des activités réalisées pour l'année qui s'est achevée. Tout cela s'est réalisé grâce à nos partenaires et nos bénévoles :

Aussi, je désire remercier:

- Le Ministère des Relations internationales et de la Francophonie et notamment son Directeur France, M. Frédéric Tremblay, et notre chargé de dossier, M. Gino Reeves, remplacé en avril 2021, par Mme Mélanie Chartrand, puis en 2022, Olivier Montreuil;
- Le Consul général de France à Québec, M. Frédéric Sanchez et son équipe;
- La section française de la Commission;
- La Société historique de Québec;
- Les associations du Réseau Québec-France/francophonie et de la Fédération France-Québec/ francophonie;
- Les Rendez-vous d'histoire de Québec;
- L'Université Laval.

Il y aussi des hommes et des femmes qui investissent temps et efforts dans nos réalisations :

- Notre vice-présidente, Francine Lelièvre, notre secrétaire général, Roger Barrette, notre trésorier, M. Daniel Marceau, notre ex-président, André Dorval, et nos nombreux bénévoles Robert Trudel, Vincent Fradette, Jacques Fortin, Pierrette Lelièvre, Gilles Durand, Raynald Lemieux, Marcel Fournier, Diane Caron, Claire Beaudry et Jeanne Guimond. J'y ajoute nos collègues de la section française, Laurent Veysière, Marc Martin, Murielle Couture, Christian Rouvreau, Solange de Loisy, Jean-Pierre Tartare, Pierre-André Wiltzer, Anne-Marie Fichet, Danielle Lecampion, Daniel Godefroy, Jean-Paul Pizelle et Michel Cotnoir.

La section française a perdu en mars dernier, une personne exceptionnelle et attachante qui a beaucoup donné : Marie-Ange Garrandeau. Nous offrons nos condoléances à ses proches ainsi qu'à tous ceux et celles qui ont travaillé avec elle.

À ceux-là et à tous ceux que j'oublie, un immense merci. Sans vous, rien ne serait possible. La Commission mise, pour réaliser sa mission, sur notre passion commune de la France, de l'histoire, de la généalogie et du patrimoine. C'est ce lien fort qui nous unit et qui nous anime.

**DENIS RACINE, coprésident**

4 mai 2022.